

Medicaid Purchase Plan (Txoj Phiaj Xwm Kev Yuav Medicaid)

(Medicaid Purchase Plan)

Medicaid Purchase Plan (Txoj Phiaj Xwm Kev Yuav Medicaid) yog dab tsi?

Medicaid Purchase Plan (Txoj Phiaj Xwm Kev Yuav Medicaid) (MAPP) muab lub cib fim rau cov neeg uas xiam oob qhab uas ua hauj lwm los sis xav ua hauj lwm kom tau txais txiaj ntsig fab kev duav roos saib xyuas kev noj qab haus huv Medicaid tag nrho. Nrog MAPP, koj tuaj yeem khwv tau nyiaj ntau dua thiab muaj qhov txwv rau cov khoom muaj nuj nqis uas siab dua li lwm cov khoos kas Medicaid.

Cov kev tsim nyog kev pab yog dab tsi?

Kom tsim nyog tau kev pab, koj yuav tsum:

- Muaj hnuv nyoog qis kawg yog 18 xyoo.
- Yog ib tug pej xeem nyob rau hauv Wisconsin.
- Ua neeg xam xaj Meskas los sis cov neeg nkag teb chaws raug raws cai.
- Tau txais kev txiaj txim siab tias xiam oob qhab los ntawm Disability Determination Bureau (Lub Chaw Lis Hauj Lwm Fab Kev Txiaj Txim Siab Txog Kev Xiam Oob Qhab).
- Muaj kev hloov kho tsev neeg cov nyiaj khwv tau los li ntawm 250% ntawm federal poverty level (theem kev txom nyem ntawm tsoom fwv) (FPL) (dhs.wi.gov/medicaid/fpl.htm) los sis tsawg dua, raws li qhov coob tsawg ntawm koj tsev neeg.
- Muaj cov cuab yeej cuab tam ntiag tug tus nqi li ntawm \$15,000 los sis tsawg dua. Cov cuab yeej cuab tam uas suav tau suav nrog cov khoom xws li nyiaj ntsuab, nyiaj hauv tuam txhab nyiaj, daim ntawv pov thawj ntawm kev tso nyiaj, cov khoom lag luam thiab nyiaj ntawm tsoom fwv, thiab lwm yam. Tsis suav koj lub tsev thiab ib lub tshab.
- Ua tau raws li qhov yuav tsum tau ua rau kev ua hauj lwm ntawm MAPP.
- Them tus nqi them tuav pov hwm txhua hli, yog tias xav tau.

MAPP kam them rau dab tsi?

- Cov kev sib ntsib nrog kws kho mob
- Kev txhaj tshuaj tiv thaiv kab mob
- Kev kho mob hauv tuam tsev kho mob loj
- Khoom siv pab rau kab mob kev nkeeg
- Cov kev kho pob ntseg hnouv lus, nrog rau cov tswb pob ntseg
- Cov kev tso roj ntsha ntsuas thiab xoo duab hluav taws xob x-ray
- Kev tshab thauj mus cuag Medicaid cov kev kho mob
- Kev kho qhov muag pom kev, nrog rau cov iav qhov muag
- Cov tshuaj sau
- Cov Kev Pab Npaj Tub Ki Nkais Xwb
- Kev kho qhov ncauj
- Cov kev kho puas siab ntsws puas hlwb
- Cov kev pab cuam kho hniav

Kuv puas yuav tau them nyiaj thiaj li tau MAPP?

Nyob ntawm koj cov nyiaj khwv tau los, tej zaum koj yuav tau them tus nqi them tuav pov hwm kom tau txais MAPP. Tus nqi them tuav pov hwm yog tus nqi uas koj them txhua hli rau koj qhov kev duav roos. Cov nqi them tuav pov hwm tsuas yog nyob ntawm koj cov nyiaj tau los ua ntej them se thiab lwm yam kev txiaj tawm, thiab tsis yog cov nyiaj tau los ntawm lwm tus neeg hauv koj yim neeg.

Yog tias koj cov nyiaj khwv tau los tag nrho txhua hli siab dua 100% FPL, koj yuav tau them tus nqi them tuav pov hwm txhua hli txhawm rau kom khaws koj cov txiaj ntsig MAPP. MAPP cov tswv cuab tuaj yeem thov kom zam kev them tus nqi them tuav pov hwm ib ntus yog tias lawv tsis tuaj yeem them lawv cov nqi them tuav pov hwm vim kev nyuaj siab los sis muaj qhov xwm txheej uas nyuaj.

Qhov Yuav Tsum Tau Ua Rau Kev Ua Hauj Lwm Ntawm MAPP yog dab tsi?

Txhawm rau kom tau txais MAPP, koj yuav tsum ua kom tau raws li qhov yuav tsum tau ua rau kev ua hauj lwm.

Koj cov kev xaiv yog:

- Koom nrog cov tes dej num kev ua hauj lwm yam tsawg kawg ib zaug toj ib hlis. Qhov no suav nrog kev txais nyiaj ua hauj lwm los ntawm tus tswv ntiav hauj lwm, los ntawm kev ua hauj lwm ywj pheej, los sis los ntawm kev sib pauv ua hauj lwm rau cov khoom los sis cov kev pab cuam.
- Los sis, sau npe rau hauv lub khoos kas ua ntej kev ntiav ua hauj lwm ntawm Health and Employment Counseling (Kev Tawm Tswv Yim Fab Kev Noj Qab Haus Huv thiab Kev Ntiav Ua Hauj Lwm) (HEC) yog tias koj tsis ua hauj lwm nyob rau tam sim no tab sis tab tom nrhiav hauj lwm. Yog xav paub ntau ntxiv txog HEC, mus saib dhs.wi.gov/employment-skills/hec.htm.

Kuv puas tuaj yeem khaws kuv cov nyiaj tau los thaum tau sau npe rau hauv MAPP?

MAPP cov tswv cuab tuaj yeem tuav tswj ib nrab ntawm lawv cov nyiaj khwv tau los hauv Independence Account (Tus As Khauj Ywj Pheej) tsis plam kev duav roos ntawm MAPP. Ib Independence Account (Tus As Khauj Ywj Pheej) yog ib tus as khauj nyiaj xtiag uas tsis suav mus rau koj qhov txwv rau cov cuab yeej cuab tam ntawm MAPP tus nqi li \$15,000. Cov kev txuag nyiaj no tuaj yeem siv rau txhua lub hom phiaj. Yog tias koj txuag ntau tshaj li ib nrab ntawm koj cov nyiaj khwv tau los tshaj li 12 lub hlis, koj yuav tau them tus nqi nplua.

Thaum koj sau npe rau hauv MAPP, ib qho nyiaj uas koj muaj nyob rau hauv tus as khauj so noj nyiaj laus los sis nyiaj laus yuav suav nyob rau hauv qhov txwv ntawm cov cuab yeej cuab tam tus nqi \$15,000. Thaum koj yog ib tus tswv cuab ntawm MAPP, koj tuaj yeem sau npe cov as khauj no ua ib Independence Account (Tus As Khauj Ywj Pheej).

Kuv tsev neeg puas yuav tau kev pab them nqi kho mob los ntawm MAPP?

Tsis yog, MAPP cov xtiag ntsig tsuas yog duav roos rau tus (cov) neeg tsim nyog uas thov. Txhua tus tswv cuab ntawm koj tsev neeg uas tsis muaj cai tau txais MAPP tuaj yeem tau txais kev duav roos rau kev noj qab haus huv los ntawm BadgerCare Plus los sis lwm lub khoos kas Wisconsin Medicaid.

Kev thov li cas

Thov rau MAPP:

- Oos lais ntawm access.wi.gov
- Hauv kev xa ntawv. Rub tawm Cov Ntawv Thov F-10101 Wisconsin Medicaid rau Cov Neeg Laus, Dig Muag, los sis Tus Neeg Xiam Oob Qhab. Nrhiav tau ntawm dhs.wi.gov/library/collection/f-10101.
- Hauv xov tooj los sis tim ntsej tim muag ntawm koj lub koom haum hauv zos. Txhawm rau nrhiav koj lub koom haum, mus rau dhs.wi.gov/im-agency.

Cov lus nug ntxiv?

- Yog xav paub ntau ntxiv txog MAPP, mus saib dhs.wi.gov/medicaid/mapp.
- Tiv tauj rau koj lub koom haum hauv zos nrog cov lus nug txog kev muaj cai. Nrhiav koj lub koom haum ntawm dhs.wi.gov/im-agency.
- Yog xav tau kev pab thov, tiv tauj rau koj lub Aging and Disability Resource Center (Lub Chaw Muab Kev Pab Rau Cov Neeg Muaj Hnub Nyoog thiab Kev Xiam Oob Qhab) (ADRC). Yog xav paub ntau ntxiv, mus rau findmyadrc.com.
- Hu rau Lub Chaw Pab Cuam Rau Tswv Cuab ntawm 800-362-3002 (lub suab) los sis 711 (TTY) kom paub txog cov kev pab cuam los sis cov kws muab kev pab uas tau txais kev duav roos.

Nondiscrimination Notice: Discrimination is Against the Law – Health Care-Related Programs

Wisconsin Department of Health Services (Lub Tuam Tsev Hauj Lwm ntsig txog Cov Kev Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv) coj raws li Tsoom Fwv Teb Chaws pej xeem cov cai lij choj thiab tsis ntxub ntxaug leej twg vim yog haiv neeg, xim nqaij daim tawv, yug nyob lwm teb chaws, hnuv nyoog, kev tsis taus, los sis zeej xeeb (suav nrog cev xeeb tub, kev txheeb qhia tias yog poj niam los txiv neej, thiab kev nyiam txog kev sib daj sib deev). Department of Health Services (Lub Tuam Tsev Hauj Lwm ntsig txog Cov Kev Pab Cuam Kev Noj Qab Haus Huv) yuav tsis cais tawm tib neeg los sis coj txawv rau lawv vim yog haiv neeg, xim nqaij daim tawv, yug nyob lwm teb chaws, hnuv nyoog, kev tsis taus, los sis zeej xeeb.

Department of Health Services:

- Pab nyiaj thiab muab kev pab rau cov neeg txuas lus tsis taus zoo nrog peb, xws li:
 - Cov neeg txhais lus piav uas tsim nyog.
 - Tej ntaub ntawv ua lwm hom (tu ntawv loj, suab lus, tej hom siv tau hauv electronic, lwm lwm hom).
- Muab kev pab dawb txog lus hais rau cov neeg uas tsis hais lus Akiv, xws li:
 - Cov neeg txhais lus tsim nyog.
 - Tej ntaub ntawv ua lwm hom lus.

Yog koj xavtau cov kev pab no, thov hu rau Department of Health Services civil rights coordinator (844-201-6870).

Yog koj xavtau cov kev pab no, thov hu rau Department of Health Services tsis muab tau cov kev pab no los yog tau coj lwm hom kev ciav-cais saib raws haiv neeg, xim tawv nqaij, teb chaw tuaj, hnuv nyoog, xiam oob qhab, los poj niam lossis txiv neej, koj tuaj yeem xa ib daim ntawv tsis txaus siab nrog: Department of Health Services, Attn: Civil Rights Coordinator, 1 West Wilson Street, Room 651, PO Box 7850, Madison, WI 53707-7850, 608-267-4955, TTY: 711, Fax: 608-267-1434, dhsccr@dhs.wisconsin.gov. Koj xa daim ntawv tsis txaus siab kiag tus kheej, raws kev xa ntawv, fev los yog email tuaj tau. Yog koj xav tau kev pab sau daim ntawv tsis txaus siab, Department of Health Services civil rights coordinator pab tau koj.

Koj kuj muaj peev xwm ua tau ib daim ntawv tsis txaus siab rau cov cai pej xeem mus rau Mekas Department of Health and Human Services (Thawj Fab Pab Kev Noj Qab Haus Huv thiab Pab Tib Neeg), Office for Civil Rights (Chaw Ua Hauj Lwm txog Pej Xeem Cov Cai), tshuab hluav taws xob los ntawm Office for Civil Rights Complaint Portal, nyob rau hauv <https://ocrportal.hhs.gov/ocr/portal/lobby.jsf>, los yog xa ntawv lossis hu xovtooj ntawm:

U.S. Department of Health and Human Services
200 Independence Avenue, SW
Room 509F, HHH Building
Washington, D.C. 20201
800-368-1019, 800-537-7697 (TDD)

Cov qauv ntawv tsis txaus siab muaj rau ntawm <http://www.hhs.gov/ocr/office/file/index.html>.

| | |
|--|---|
| Español (Spanish) ATENCIÓN: si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 844-201-6870 (TTY: 711). | Deutsch (Pennsylvania Dutch) Wann du Deitsch (Pennsylvania Dutch) schwetzsch, kannscht du ebber griegie as dich helfe kann mit Englisch, unni as es dich ennich eppes koschte zellt. Ruf 844-201-6870 uff (TTY: 711). |
| Hmoob (Hmong) LUS CEEV: Yog tias koj hais lus Hmoob, cov kev pab txog lus, muaj kev pab dawb rau koj. Hu rau 844-201-6870 (TTY: 711). | ພາສາລາວ (Laotian) ເລີນຊາບ: ຖ້າທ່ານເວົ້າພາສາລາວ ແມ່ນມີບໍລິການຊ່ວຍເຫຼືອດ້ານພາສາ ບໍ່ເສຍຄ່າໃຫ້ທ່ານ. ໃຫ້ໂທຫາເບີ 844-201-6870 (TTY: 711). |
| 繁體中文 (Traditional Chinese) 注意：如果您使用繁體中文，您可以免費獲得語言援助服務。請致電 844-201-6870 (TTY: 711)。 | Français (French) ATTENTION : Si vous parlez français, des services d'aide linguistique vous sont proposés gratuitement. Appelez le 844-201-6870 (ATS : 711). |
| Deutsch (German) ACHTUNG: Wenn Sie Deutsch sprechen, stehen Ihnen kostenlos sprachliche Hilfsdienstleistungen zur Verfügung. Rufnummer: 844-201-6870 (TTY: 711). | Polski (Polish) UWAGA: Jeżeli mówisz po polsku, możesz skorzystać z bezpłatnej pomocy językowej. Zadzwoń pod numer 844-201-6870 (TTY: 711). |
| العربية (Arabic) ملحوظة: إذا كنت تتحدث العربية، فإن خدمات المساعدة اللغوية تتوافر لك بالمجان. اتصل برقم 844-201-6870 (رقم هاتف الصم والبكم: 711). | हिंदी (Hindi) ध्यान दें: यदि आप हिंदी बोलते हैं तो आपके लिए मुफ्त में भाषा सहायता सेवाएं उपलब्ध हैं। 844-201-6870 (TTY: 711) पर कॉल करें। |
| Русский (Russian) ВНИМАНИЕ: Если вы говорите на русском языке, то вам доступны бесплатные услуги перевода. Звоните 844-201-6870 (телетайп: 711). | Shqip (Albanian) KUJDES: Nëse flisni shqip, për ju ka në dispozicion shërbime të asistencës gjuhësore, pa pagesë. Telefononi në 844-201-6870 (TTY: 711). |
| 한국어 (Korean) 알림: 한국어 지원 서비스를 무료로 이용하실 수 있습니다. 844-201-6870 (TTY: 711) 번으로 전화해 주십시오. | Tagalog (Tagalog – Filipino) PAUNAWA: Kung nagsasalita ka ng Tagalog, maaari kang gumamit ng mga serbisyo ng tulong sa wika nang walang bayad. Tumawag sa 844-201-6870 (TTY: 711). |
| Tiếng Việt (Vietnamese) CHÚ Ý: Nếu bạn nói Tiếng Việt, có các dịch vụ hỗ trợ ngôn ngữ miễn phí dành cho bạn. Gọi số 844-201-6870 (TTY: 711). | Soomaali (Somali) FIIRO GAAR AH: Haddii aad ku hadashid af Soomaali, adeegyada caawinta luuqada, oo bilaash ah, ayaa lagu heli karaa. Soo wac 844-201-6870 (TTY: 711). |